

**MEMORANDO DE ENTENDIMENTO, ENTRE
A FUNDAÇÃO ARAUCÁRIA E
UNIVERSIDADE NACIONAL DE SALTA**

Pelo presente Instrumento e na melhor forma de direito, a **FUNDAÇÃO ARAUCÁRIA DE APOIO AO DESENVOLVIMENTO CIENTÍFICO E TECNOLÓGICO DO PARANÁ**, pessoa jurídica de direito privado de utilidade pública - Lei Estadual nº 13.180/01, inscrita no CNPJ/MF sob o nº 03.579.617/0001-00, sediada na Avenida Comendador Franco, 1341, Jardim Botânico, Curitiba-PR, representada neste ato por seu Presidente Senhor Ramiro Wahrhfitg, R.G. Nº 952291-3 SSP PR, CPF 321.770.549-15, e pelo Diretor de Administração e Finanças, Senhor Gerson Luiz Koch, brasileiro, R.G. Nº 754.751 PR, CPF nº 183.960.899-49, **doravante de nominada FUNDAÇÃO ARAUCÁRIA** e de outro lado a **UNIVERSIDADE NACIONAL DE SALTA**, com sede à Avenida Bolívia n 5150, neste ato representada por seu **Reitor Eng. Daniel Hoyos**, ARGENTINO, DNI 17309052, CIUDAD DE SALTA, ARGENTINA, nomeado **REITOR/CHEFE/PRESIDENTE** pela **UNIVERSIDADE NACIONAL DE SALTA**, **doravante designada como resolucion rectoral numero 677-22 com base na Lei Brasileira nº 8.666/93**, e Lei Estadual 15.608/07/PR resolvem celebrar o presente **MEMORANDO DE ENTENDIMENTO**, que tem por finalidade regular as Ações e Projetos destinadas a estreitar as relações de Cooperação Acadêmica entre as partes, âmbito da Cátedra Araucária para o Desenvolvimento Territorial Sustentável do Eixo Capricórnio, **CONSIDERANDO:**

I – que assumimos estarmos em um processo de transição para o desenvolvimento sustentável a partir da assunção da Agenda 2030 e do Acordo de Paris pelos países membros das Nações Unidas, dentre eles Argentina, Austrália, Brasil, Chile, França, Moçambique e Paraguai

**MEMORANDO DE ENTENDIMIENTO,
ENTRE LA FUNDACIÓN ARAUCÁRIA Y
UNIVERSIDAD NACIONAL DE SALTA**

Por este Instrumento y en la mejor forma de derecho, la **FUNDAÇÃO ARAUCÁRIA DE APOIO AO DESENVOLVIMENTO CIENTÍFICO E TECNOLÓGICO DO PARANÁ**, persona jurídica privada de utilidad pública - Ley Estatal nº 13.180/01, inscrita en el CNPJ/MF bajo el nº 03.579. 617/0001-00, con sede en la Avenida Comendador Franco, 1341, Jardim Botânico, Curitiba-PR, representada por su Presidente Sr. Ramiro Wahrhfitg, DNI nº 952291-3 SSP PR, CPF 321.770. 549-15, y por el Director de Administración y Finanzas, Sr. Gerson Luiz Koch, brasileño, DNI nº 754.751 PR, CPF nº 183.960.899-49, **en adelante denominada Fundación ARAUCARIA** y por otro lado **UNIVERSIDAD NACIONAL DE SALTA**, con sede en Av. Bolivia Nº 5.150, aquí representada por su Rector Ing. Daniel Hoyos, ARGENTINO, DNI 17.309.052, CIUDAD DE SALTA, designado mediante Resolucion Rectoral Nº 677-22, **en adelante Rector**, con base en la **Ley brasileña nº 8. 666/93**, y la Ley Estatal 15.608/07/PR, deciden celebrar el presente **MEMORANDO DE ENTENDIMIENTO**, que tiene por objeto regular las Acciones y Proyectos destinados a fortalecer las relaciones de Cooperación Académica entre las partes, en el ámbito de la Cátedra Araucaria para el Desarrollo Territorial Sostenible del Eje Capricornio, **CONSIDERANDO:**

II – que desenvolvimento é um conceito multidimensional, que vai além do crescimento econômico, pois implica melhorar a qualidade de vida das pessoas;	I – que asumimos que estamos en un proceso de transición hacia el desarrollo sostenible a partir de la asunción de la Agenda 2030 y del Acuerdo de París por parte de los países miembros de las Naciones Unidas, entre ellos Argentina, Australia, Brasil, Chile, Francia, Mozambique y Paraguay;
III – que o desenvolvimento territorial sustentável pressupõe a atuação da hélice quádrupla (universidades, governos, setor privado e terceiro setor) e, no contexto da transição para o desenvolvimento sustentável e a esta soma-se um quinto elemento, enquanto base geopolítica: o território e seus biomas;	II – que el desarrollo es un concepto multidimensional, que va más allá del crecimiento económico, pues implica mejorar la calidad de vida de las personas;
IV – o interesse no desenvolvimento conjunto de ações de pesquisa, ensino e extensão voltadas ao desenvolvimento territorial sustentável – DTS, do corredor do Trópico de Capricórnio, compreendendo os continentes sul-americano, africano e a Oceania;	III - que el desarrollo territorial sostenible presupone la actuación de la cuádruple hélice (universidades, gobiernos, sector privado y tercer sector) y, en el contexto de la transición al desarrollo sostenible, y a eso se suma un quinto elemento, como base geopolítica: el territorio y sus biomas;
V – o trabalho em rede e seu grande potencial inovador e transformador;	IV - el interés en el desarrollo conjunto de acciones de investigación, docencia y extensión para el desarrollo territorial sostenible - DTS, del corredor del Trópico de Capricornio, que comprende los continentes de América del Sur, África y Oceanía;
VI – as oportunidades decorrentes da transformação e educação digitais;	V – el trabajo en red y su gran potencial innovador y transformador;
VII – a engenharia e gestão do conhecimento, que parte do princípio de que a ciência, tecnologia e inovação – C,T+I – em sentido lato, é um bem comum da sociedade e deve ser desenvolvida com vistas à responder aos desafios para o desenvolvimento sustentável dos territórios;	VI - las oportunidades derivadas de la transformación digital y la educación;

VIII – o contexto de desafios contemporâneos e urgentes como as mudanças climáticas, novas organizações sociotécnicas pós-pandêmicas e novos contextos geopolíticos;

IX – a importância de se compreender os desafios ao DTS para cada particular território compreendido pelo Trópico de Capricórnio;

X – a importância de, uma vez compreendidos estes desafios contemporâneos, articular junto à quádrupla hélice respostas passíveis de aplicação prática e, mais do que isso, a visão prospectiva em relação ao DTS para cada particular território.

E obedecendo às seguintes Cláusulas:

CLÁUSULA PRIMEIRA – OBJETO

1.1. Este Memorando de Entendimento objetiva viabilizar a criação da **Cátedra Araucária para o Desenvolvimento Sustentável do Eixo Capricórnio**, uma parceria internacional para a viabilização de cooperação técnica, científica, educacional e cultural entre os **PARCEIROS** visando o desenvolvimento de atividades de ensino, pesquisa e extensão em áreas de interesse mútuo das instituições partícipes e o desenvolvimento e execução de programas, projetos, estudos e serviços técnicos de forma integrada.

CLÁUSULA SEGUNDA – ATIVIDADES

2.1 As atividades a serem desenvolvidas no âmbito do presente MEMORANDO DE ENTENDIMENTO consistirão de ações conjuntas e de interesse mútuo, podendo somente envolver:

VIII – el contexto de los desafíos contemporáneos y urgentes como el cambio climático, las nuevas organizaciones sociotécnicas pospandémicas y los nuevos contextos geopolíticos;

IX - la importancia de comprender los desafíos a lo DTS para cada territorio particular comprendido por el Trópico de Capricornio;

X – la importancia de, una vez comprendidos estos desafíos contemporáneos, articularse con las respuestas de la quádruple hélice que se puedan aplicar en la práctica y, más aún, la visión prospectiva con relación a lo DTS para cada territorio en particular.

Y en cumplimiento de las siguientes cláusulas:

CLÁUSULA PRIMERA – OBJETO

1.1 Éste Memorando de Entendimiento tiene como objetivo viabilizar la creación de la **Cátedra Araucária para el Desarrollo Sostenible del Eje Capricornio**, una sociedad Internacional para la viabilización de la cooperación técnica, científica, educativo y cultural entre los **SOCIOS** para el desarrollo de la docencia, la investigación y la extensión en áreas de interés mutuo de las instituciones Participantes y desarrollo y ejecución de programas, proyectos, estudios y servicios técnico en molde integrado.

CLÁUSULA SEGUNDA - ACTIVIDADES

2.1. Las actividades por desarrollar en el ámbito del presente MEMORANDO DE ENTENDIMIENTO consistirán en acciones conjuntas de mutuo interés, y sólo podrán involucrar:

I - Intercâmbio institucional de docentes, técnico-administrativos e discentes de graduação e de pós-graduação;	I - Intercambio institucional de profesores, técnico-administrativos y estudiantes de grado y posgrado;
II - desenvolvimento de atividades de ensino e/ou pesquisa, relacionadas às áreas de atuação dos partícipes;	II - desarrollo de actividades de enseñanza y/o investigaciones relacionadas con las áreas de actuación de los participantes;
III – organização de simpósios, conferências, cursos de curta duração em áreas de pesquisa;	III - organización de simposios, congresos, cursos cortos en áreas de investigación;
IV – promoção de atividades e eventos técnico-científicos e culturais abertos à população em geral;	IV - promoción de actividades y eventos técnico-científicos y culturales abiertos a la población en general;
V – oferta de oportunidade de formação de docentes e pesquisadores, mediante criação de cursos especializados de alto nível;	V - ofrecer oportunidades para la formación de profesores e investigadores, a través de la creación de cursos especializados de alto nivel;
VI – oferta de cursos de treinamento e reciclagem, bem como o incentivo à abertura de linhas de pesquisa interinstitucional associadas a programas locais de pós-graduação;	VI - ofrecer cursos de capacitación y reciclaje, así como incentivar la apertura de líneas de investigación interinstitucionales asociadas a los programas de posgrado locales;
VII – promoção de publicações conjuntas;	VII - promoción de publicaciones conjuntas;
VIII - promoção de atividades de cunho social, mediante oferta de atividades de extensão; e,	VIII - promoción de actividades de carácter social, a través de la oferta de actividades de extensión; y,
IX – intercâmbio de informações pertinentes ao ensino e à pesquisa, em cada instituição.	IX - intercambio de información relevante para la enseñanza y la investigación, en cada institución.

2.2 As atividades descritas acima só poderão ser executadas mediante a aprovação conjunta de um **PLANO DE TRABALHO** específico a ser celebrado entre as partícipes.

2.3 O **PLANO DE TRABALHO** deverá ser previamente aprovado e deverá indicar os **COORDENADORES** e demais recursos humanos envolvidos, recursos materiais a serem utilizados, vigência e cronograma de execução, intervenientes (quando houver) metas e resultados esperados.

2.4 Todas as ações e fatos necessários para o desenvolvimento das atividades decorrentes deste **MEMORANDO DE ENTENDIMENTO** deverão observar a legislação vigente, sob pena de responsabilidade do partícipe que lhe der causa.

CLÁUSULA TERCEIRA — INTERLOCUÇÃO ENTRE AS PARTES

3.1 As partícipes designam desde já seus respectivos servidores, como **INTERLOCUTORES** para se estabelecer a comunicação institucional. Fica designada a Eliane Segati Rios, como **INTERLOCUTOR** da **FUNDAÇÃO ARAUCÁRIA**. Fica designado a Sandra Carolina Romano Buryaile, como **INTERLOCUTOR** da Universidade Nacional de Salta.

3.2 Toda e qualquer questão derivada da aplicação e da interpretação deste **MEMORANDO DE ENTENDIMENTO**, será submetida, em primeira instância, ao arbítrio dos respectivos **INTERLOCUTORES**, que deverão enviar esforços para superar as diferenças suscitadas.

2.2 Las actividades descritas arriba solamente serán ejecutadas mediante la aprobación conjunta de un **PLAN DE TRABAJO** específico a ser celebrado entre los partícipes.

2.3 El **PLAN EN TRABAJO** deberá ser previamente aprobado y deberá indicar los **COORDINADORES** y otros recursos humanos involucrados, recursos materiales, validez y línea de tiempo de la implementación, metas de las partes interesadas (si las hay) y resultados esperados.

2.4. Todos a comportamiento y hechos necesario por el desarrollo de Actividades surgiendo de este **MEMORANDO DE ENTENDIMIENTO** deberá observar la legislación vigente, bajo pena de responsabilidad del participante que a él der causa.

CLÁUSULA TERCERA - INTERLOCUCIÓN ENTRE LAS PARTES

3.1 Los participantes designan en adelante sus respectivos servidores, como **INTERLOCUTORES** para establecer la Comunicación institucional. Quedarse designado a Eliane Segati Rios, como **INTERLOCUTOR** de la **FUNDAÇÃO ARAUCÁRIA**. Quedarse designado a Sandra Carolina Romano Buryaile, como **INTERLOCUTOR** da Universidad Nacional de Salta

3.2 Todos y ninguna pregunta derivada da aplicación y da interpretación de este **MEMORANDUM DE ENTENDIMIENTO**, se presentará, en primero instancia, a voluntad de los respectivos **INTERLOCUTORES**, quienes deben esforzarse por superar las diferencias planteadas.

CLÁUSULA QUARTA – PROPRIEDADE INTELECTUAL

4.1. Qualquer invento, aperfeiçoamento ou inovação tecnológica, obtenção de produto ou processo, inclusive o direito de exploração econômica de obras científicas ou literárias, resultantes das ações desenvolvidas no âmbito deste **MEMORANDO** serão objeto de instrumento específico, observando-se em qualquer caso, a legislação vigente.

CLÁUSULA QUINTA – VIGÊNCIA

5.1. O prazo de vigência deste **MEMORANDO** é de 05 (cinco) anos, a contar da data de sua última assinatura, podendo ser prorrogado por igual período com antecedência de, no mínimo, 30 (trinta) dias do vencimento, caso haja interesse das partes, mediante celebração de **TERMO ADITIVO**.

CLÁUSULA SEXTA – ADITAMENTOS

6.1. Sempre que se fizer necessário ao bom andamento dos trabalhos, os participantes, de comum acordo, poderão alterar este **MEMORANDO DE ENTENDIMENTO** mediante **TERMO ADITIVO**, com exceção da alteração do **OBJETO**, sob pena de perecimento do presente.

CLÁUSULA SÉTIMA – DA DENÚNCIA

7.1. Qualquer dos participantes poderá denunciar o presente **MEMORANDO**, a qualquer tempo e independentemente de justo motivo, desde que comunique a outra a sua intenção com antecedência mínima de 60 (sessenta) dias, fazendo jus aos benefícios ou vantagens até então auferidas e arcando com as responsabilidades das obrigações assumidas durante a respectiva vigência.

CLÁUSULA CUARTA - PROPIEDAD INTELECTUAL

4.1. Ningún invención, mejora o innovación tecnológica, obtención en producto o proceso, incluido el derecho de explotación económica de las obras científicas o literarios, resultantes de las acciones desarrolladas en el alcance de este **MEMORÁNDUM** serán objeto en instrumento específico, observándose, en cualquier caso, la legislación vigente.

CLÁUSULA QUINTA – VIGENCIA

5.1. El término de vigencia de este **MEMORANDO** es de 05 (cinco) años, desde la fecha en su última suscripción, que puede prorrogarse por un período igual por lo menos 30 (treinta) días antes de la Fecha de vencimiento, caso hay interés de Participantes, mediante celebración en **TÉRMINO ADITIVO**.

CLÁUSULA SEXTA – MODIFICACIONES

6.1. Alguna vez que si hacer requerido a bueno progreso del trabajo, los participantes, en común acuerdo, podrán alterar este **MEMORANDO DE ENTENDIMIENTO** mediante **ENMIENDA**, con excepción de modificación del **OBJETO**, bajo pena de parecer el presente.

CLÁUSULA SÉPTIMA – QUEJA

7.1. Ningún de los Participantes pueden denunciar el presente **MEMORANDO**, en cualquier momento e independentemente de una causa justa, siempre que notifique a la otra su intención con una antelación mínima de 60 (sesenta) días, teniendo derecho a los beneficios o ventajas obtenidos hasta entonces y soportando las responsabilidades de las obligaciones asumidas durante el respectivo plazo.

**CLÁUSULA OITAVA – RECURSOS
FINANCEIROS**

8.1 O presente **MEMORANDO DE ENTENDIMENTO** não contempla repasse de recursos financeiros entre os partícipes.

8.2 Cada partícipe deverá arcar com as despesas pertinentes ao cumprimento de suas atribuições com recursos próprios.

8.3 O surgimento de atividades que requeiram o repasse de recursos, de um partícipe a outro, implicará na elaboração de **INSTRUMENTO ESPECÍFICO**, que deverá ser aprovado pelos signatários correspondentes.

CLÁUSULA NONA – RECIPROCIDADE

9.1. Cada Instituição oferecerá aos docentes, técnicos - administrativos, pesquisadores e estudantes que a visitem, um tratamento similar dispensados aos seus próprios quadros, tornando possível o acesso aos serviços necessários e reconhecendo os estudos realizados na outra **INSTITUIÇÃO**, nos limites da legislação em vigor.

CLÁUSULA DÉCIMA – PUBLICIDADE

10.1. Caberá à **FUNDAÇÃO ARAUCÁRIA** proceder à publicação do extrato do presente **INSTRUMENTO** no Diário Oficial do Estado, no prazo estabelecido no parágrafo único do artigo 61 da Lei Federal nº 8.666/93, bem como em seu website.

**CLÁUSULA OCTAVA - RECURSOS
FINANCIEROS**

8.1 Este **MEMORANDO DE ENTENDIMIENTO** no incluye transferencia de recursos financieros entre los participantes.

8.2 Cada participar deberá llevar con a gastos relevante para el cumplimiento de sus responsabilidades con recursos propios.

8.3 La aparición de actividades que requieren la transferencia de recursos, de un participante a otro, implicará la elaboración d un **INSTRUMENTO ESPECÍFICO**, que deberá ser aprobado por los signatarios correspondientes.

CLÁUSULA NOVENA – RECIPROCIDAD

9.1. Cada Institución ofrecerá a los profesores, técnicos - administrativo, investigadores y estudiantes qué la visita, un trato similar otorgado a sus propios cuadros, haciendo posible el acceso hacia servicios necesario y reconociendo los estudios realizados en otra **INSTITUCION**, dentro de los límites de la legislación vigente.

CLÁUSULA DÉCIMA – PUBLICIDAD

10.1. **FUNDAÇÃO ARAUCÁRIA** será responsable de la publicación del extracto del presente **INSTRUMENTO** en el Boletim Oficial del Estado, dentro del plazo establecido en el párrafo único del artículo 61 de la Ley Federal Nº 8.666/93, así como en su sitio web.

CLÁUSULA DÉCIMA PRIMEIRA –CASOS OMISSOS

11.1. Os casos omissos no presente **INSTRUMENTO** serão resolvidos em comum acordo entre os partícipes, podendo ser firmados, se necessário, **TERMOS ADITIVOS**, que serão parte integrante deste instrumento.

CLÁUSULA DÉCIMA SEGUNDA –FORO

12.1 As questões que porventura surgirem oriundas deste **INSTRUMENTO** deverão ser resolvidas em comum acordo entre as partícipes, no Foro Central da Comarca da Região Metropolitana de Curitiba.

12.2 Os atos e transgressões realizados no Brasil como consequência da aplicação deste **INSTRUMENTO** reger-se-ão pela legislação brasileira.

12.3 E, assim, por estarem justas e acordes, as partícipes assinam 02 (dois) **INSTRUMENTOS**, escritos em português (lado esquerdo da página) e espanhol (lado direito da página) de igual teor e forma e para os mesmos fins legais, na presença de duas testemunhas inscritas abaixo.

CLÁUSULA DÉCIMA PRIMERA - CASOS OMISOS

11.1. Los casos omitidos en este **INSTRUMENTO** estarán resueltos en común acuerdo entre los participantes, que puede firmar, si necesario, **TÉRMINOS ADITIVOS**, que formarán parte de parte de este instrumento.

CLÁUSULA DÉCIMA SEGUNDA – FORO

12.1 Preguntas que pueden surgir de este **INSTRUMENTO** deberán ser resueltas de común acuerdo entre los participantes, en el Foro Central del Distrito de la Región Metropolitana de Curitiba.

12.2 Los actos y transgresiones cometidos en Brasil como consecuencia de la solicitud de este **INSTRUMENTO** serán gobernador por la legislación Brasileña.

12.3 Y así, por ser justo y convenido, los participantes firman dos (02) **INSTRUMENTOS**, redactados en portugués (lado izquierdo de la página) y en español (lado derecho de la página) de igual contenido y forma y para los mismos fines legales, en presencia de dos testigos inscritos a continuación.

Salta, 4 de Abril de 2024.

Salta, 4 de abril de 2024.

Pela Fundação Araucária de Apoio ao
Desenvolvimento Científico e Tecnológico do
Paraná

POR LA UNIVERSIDAD SOCIA

Ramiro Wahrhaftig
Presidente



Ing. Daniel Hoyos
Rector- Universidad Nacional de Salta

Gerson Koch
Diretor de Administração e Finanças



MEMORANDO DE ENTENDIMENTO, ENTRE A FUNDAÇÃO ARAUCÁRIA E PARCEIROS Pelo presente Instrumento e na melhor forma de direito, a FUNDAÇÃO ARAUCÁRIA DE APOIO AO DESENVOLVIMENTO CIENTÍFICO E TECNOLÓGICO DO PARANÁ, pessoa jurídica de direito privado de utilidade pública - Lei Estadual nº 13.180/01, inscrita no CNPJ/MF sob o nº 03.579.617/0001-00, sediada na Avenida Comendador Franco, 1341, Jardim Botânico, Curitiba-PR, representada neste ato por seu Presidente Senhor Ramiro Wahrhfitg, R.G. Nº 952291-3 SSP PR, CPF 321.770.549-15, e pelo Diretor de Administração e Finanças, Senhor Gerson Luiz Koch, brasileiro, R.G. Nº 754.751 PR, CPF nº 183.960.899-49, , doravante denominada FUNDAÇÃO ARAUCÁRIA, com base na Lei Brasileira nº 8.666/93, e Lei Estadual 15.608/07/PR resolvem celebrar o presente MEMORANDO DE ENTENDIMENTO, que tem por finalidade regular as Ações e Projetos destinadas a estreitar as relações de Cooperação Acadêmica entre as partes, âmbito da Cátedra Araucária para o Desenvolvimento Territorial Sustentável do Eixo Capricórnio, CONSIDERANDO:	MEMORANDO DE ENTENDIMIENTO, ENTRE LA FUNDACIÓN ARAUCÁRIA Y PARCEROS Por este Instrumento y en la mejor forma de derecho, la FUNDAÇÃO ARAUCÁRIA DE APOIO AO DESENVOLVIMENTO CIENTÍFICO E TECNOLÓGICO DO PARANÁ, persona jurídica privada de utilidad pública - Ley Estatal nº 13.180/01, inscrita en el CNPJ/MF bajo el nº 03.579.617/0001-00, con sede en la Avenida Comendador Franco, 1341, Jardim Botânico, Curitiba-PR, representada por su Presidente Sr. Ramiro Wahrhfitg, DNI nº 952291-3 SSP PR, CPF 321.770. 549-15, y por el Director de Administración y Finanzas, Sr. Gerson Luiz Koch, brasileño, DNI nº 754.751 PR, CPF nº 183.960.899-49, en adelante denominada Fundación ARAUCARIA, con base en la Ley brasileña nº 8. 666/93, y la Ley Estatal 15.608/07/PR, deciden celebrar el presente MEMORANDO DE ENTENDIMIENTO, que tiene por objeto regular las Acciones y Proyectos destinados a fortalecer las relaciones de Cooperación Académica entre las partes, en el ámbito de la Cátedra Araucaria para el Desarrollo Territorial Sostenible del Eje Capricornio, CONSIDERANDO:
---	---



I – que assumimos estarmos em um processo de transição para o desenvolvimento sustentável a partir da assunção da Agenda 2030 e do Acordo de Paris pelos países membros das Nações Unidas, dentre eles Argentina, Austrália, Brasil, Chile, França, Moçambique e Paraguai;

II – que desenvolvimento é um conceito multidimensional, que vai além do crescimento econômico, pois implica melhorar a qualidade de vida das pessoas;

III – que o desenvolvimento territorial sustentável pressupõe a atuação da hélice quádrupla (universidades, governos, setor privado e terceiro setor) e, no contexto da transição para o desenvolvimento sustentável e a esta soma-se um quinto elemento, enquanto base geopolítica: o território e seus biomas;

IV – o interesse no desenvolvimento conjunto de ações de pesquisa, ensino e extensão voltadas ao desenvolvimento territorial sustentável – DTS, do corredor do Trópico de Capricórnio, compreendendo os continentes sul-americano, africano e a Oceania;

V – o trabalho em rede e seu grande potencial inovador e transformador;

VI – as oportunidades decorrentes da transformação e educação digitais;

I – que asumimos que estamos en un proceso de transición hacia el desarrollo sostenible a partir de la asunción de la Agenda 2030 y del Acuerdo de París por parte de los países miembros de las Naciones Unidas, entre ellos Argentina, Australia, Brasil, Chile, Francia, Mozambique y Paraguay;

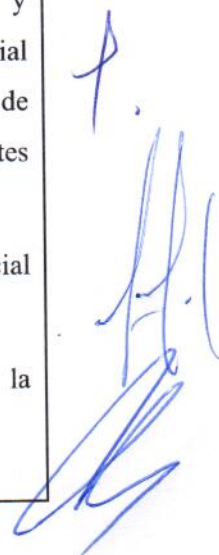
II – que el desarrollo es un concepto multidimensional, que va más allá del crecimiento económico, pues implica mejorar la calidad de vida de las personas;

III - que el desarrollo territorial sostenible presupone la actuación de la cuádruple hélice (universidades, gobiernos, sector privado y tercer sector) y, en el contexto de la transición al desarrollo sostenible, y a eso se suma un quinto elemento, como base geopolítica: el territorio y sus biomas;

IV - el interés en el desarrollo conjunto de acciones de investigación, docencia y extensión para el desarrollo territorial sostenible - DTS, del corredor del Trópico de Capricornio, que comprende los continentes de América del Sur, África y Oceanía;

V – el trabajo en red y su gran potencial innovador y transformador;

VI - las oportunidades derivadas de la transformación digital y la educación;



VII – a engenharia e gestão do conhecimento, que parte do princípio de que a ciência, tecnologia e inovação – C,T+I – em sentido lato, é um bem comum da sociedade e deve ser desenvolvida com vistas à responder aos desafios para o desenvolvimento sustentável dos territórios; VIII – o contexto de desafios contemporâneos e urgentes como as mudanças climáticas, novas organizações sociotécnicas pós-pandêmicas e novos contextos geopolíticos; IX – a importância de se compreender os desafios ao DTS para cada particular território compreendido pelo Trópico de Capricórnio; X – a importância de, uma vez compreendidos estes desafios contemporâneos, articular junto à quádrupla hélice respostas passíveis de aplicação prática e, mais do que isso, a visão prospectiva em relação ao DTS para cada particular território. E obedecendo às seguintes Cláusulas: CLÁUSULA PRIMEIRA – OBJETO 1.1. Este Memorando de Entendimento objetiva viabilizar a criação da Cátedra Araucária para o Desenvolvimento Sustentável do Eixo Capricórnio, uma	VII – la ingeniería y gestión del conocimiento, que asume que la ciencia, la tecnología y la innovación – C,T +I – en un sentido amplio, es un bien común de la sociedad y debe ser desarrollada con miras a responder a los desafíos del futuro sostenible. desarrollo de territorios; VIII – el contexto de los desafíos contemporâneos y urgentes como el cambio climático, las nuevas organizaciones sociotécnicas pospandémicas y los nuevos contextos geopolíticos; IX - la importancia de comprender los desafíos a lo DTS para cada territorio particular comprendido por el Trópico de Capricornio; X – la importancia de, una vez comprendidos estos desafíos contemporâneos, articularse con las respuestas de la quádruple hélice que se puedan aplicar en la práctica y, más aún, la visión prospectiva con relación a lo DTS para cada territorio en particular. Y en cumplimiento de las siguientes cláusulas: CLÁUSULA PRIMERA – OBJETO 1.1 Éste Memorando de Entendimiento tiene como objetivo viabilizar la creación de la Cátedra Araucária para el Desarrollo Sostenible del Eje Capricornio, una
---	---



parceria internacional para a viabilização de cooperação técnica, científica, educacional e cultural entre os **PARCEIROS** visando o desenvolvimento de atividades de ensino, pesquisa e extensão em áreas de interesse mútuo das instituições partícipes e o desenvolvimento e execução de programas, projetos, estudos e serviços técnicos de forma integrada.

CLÁUSULA SEGUNDA – ATIVIDADES

2.1 As atividades a serem desenvolvidas no âmbito do presente MEMORANDO DE ENTENDIMENTO consistirão de ações conjuntas e de interesse mútuo, podendo somente envolver:

- I - Intercâmbio institucional de docentes, técnico-administrativos e discentes de graduação e de pós-graduação;
- II - desenvolvimento de atividades de ensino e/ou pesquisa, relacionadas às áreas de atuação dos partícipes;
- III – organização de simpósios, conferências, cursos de curta duração em áreas de pesquisa;
- IV – promoção de atividades e eventos técnico- científicos e culturais abertos à população em geral;

sociedad Internacional para la viabilización de la cooperación técnica, científica, educativo y cultural entre los **SOCIOS** para el desarrollo de la docencia, la investigación y la extensión en áreas de interés mutuo de las instituciones Participantes y desarrollo y ejecución de programas, proyectos, estudios y servicios técnico en molde integrado.

CLÁUSULA SEGUNDA - ACTIVIDADES

2.1. Las actividades por desarrollar en el ámbito del presente MEMORANDO DE ENTENDIMIENTO consistirán en acciones conjuntas de mutuo interés, y sólo podrán involucrar:

- I - Intercambio institucional de profesores, técnico-administrativos y estudiantes de grado y posgrado;
- II - desarrollo de actividades de enseñanza y/o investigaciones relacionadas con las áreas de actuación de los participantes;
- III - organización de simposios, congresos, cursos cortos en áreas de investigación;
- IV - promoción de actividades y eventos técnico-científicos y culturales abiertos a la población en general;
- V - ofrecer oportunidades para la formación de profesores e investigadores, a través de la creación de cursos especializados de alto nivel;
- VI - ofrecer cursos de capacitación y

V – oferta de oportunidade de formação de docentes e pesquisadores, mediante criação de cursos especializados de alto nível; VI – oferta de cursos de treinamento e reciclagem, bem como o incentivo à abertura de linhas de pesquisa interinstitucional associadas a programas locais de pós-graduação; VII – promoção de publicações conjuntas; VIII - promoção de atividades de cunho social, mediante oferta de atividades de extensão; e, IX – intercâmbio de informações pertinentes ao ensino e à pesquisa, em cada instituição. 2.2 As atividades descritas acima só poderão ser executadas mediante a aprovação conjunta de um PLANO DE TRABALHO específico a ser celebrado entre as partícipes. 2.3 O PLANO DE TRABALHO deverá ser previamente aprovado e deverá indicar os COORDENADORES e demais recursos humanos envolvidos, recursos materiais a serem utilizados, vigência e cronograma de execução, intervenientes (quando houver) metas e resultados esperados. 2.4 Todas as ações e fatos necessários para o desenvolvimento das atividades decorrentes deste MEMORANDO DE ENTENDIMENTO deverão observar a legislação vigente, sob pena de	reciclaje, así como incentivar la apertura de líneas de investigación interinstitucionales asociadas a los programas de posgrado locales; VII - promoción de publicaciones conjuntas; VIII - promoción de actividades de carácter social, a través de la oferta de actividades de extensión; y, IX - intercambio de información relevante para la enseñanza y la investigación, en cada institución. 2.2 Las actividades descritas arriba solamente serán ejecutadas mediante la aprobación conjunta de un PLAN DE TRABAJO específico a ser celebrado entre los partícipes. 2.3 El PLAN EN TRABAJO deberá ser previamente aprobado y deberá indicar los COORDINADORES y otros recursos humanos involucrados, recursos materiales, validez y línea de tiempo de la implementación, metas de las partes interesadas (si las hay) y resultados esperados. 2.4. Todos a comportamiento y hechos necesario por el desarrollo de Actividades surgiendo de este MEMORANDO DE ENTENDIMIENTO deberá observar la legislación vigente, bajo pena de responsabilidad del participante que a él der causa.
--	--

A.

Handwritten signature

responsabilidade do partícipe que lhe der
causa.

CLÁUSULA TERCEIRA
INTERLOCUÇÃO ENTRE AS PARTES

3.1 As partícpes designam desde já seus
respectivos servidores, como
INTERLOCUTORES para se estabelecer a
comunicação institucional. Fica designada a
Eliane Segati Rios, como
INTERLOCUTORA da **FUNDAÇÃO**
ARAUCÁRIA.

3.2 Toda e qualquer questão derivada da
aplicação e da interpretação deste
MEMORANDO DE ENTENDIMENTO,
será submetida, em primeira instância, ao
arbitrio dos respectivos
INTERLOCUTORES, que deverão envidar
esforços para superar as diferenças
suscitadas.

CLÁUSULA QUARTA – PROPRIEDADE
INTELECTUAL

4.1. Qualquer invento, aperfeiçoamento ou
inovação tecnológica, obtenção de produto
ou processo, inclusive o direito de exploração
econômica de obras científicas ou literárias,
resultantes das ações desenvolvidas no
âmbito deste **MEMORANDO** serão objeto

CLÁUSULA TERCERA
INTERLOCUCIÓN ENTRE LAS
PARTES

3.1 Los participantes designan en adelante
sus respectivos servidores, como
INTERLOCUTORES para establecer la
Comunicación institucional. Quedarse
designada a Eliane Segati Rios, como
INTERLOCUTORA de la **FUNDAÇÃO**
ARAUCÁRIA.

3.2 Todos y ninguna pregunta derivada da
aplicación y da interpretación de este
MEMORANDUM DE
ENTENDIMIENTO, se presentará, en
primero instancia, a voluntad de los
respectivos **INTERLOCUTORES**, quienes
deben esforzarse por superar las diferencias
planteadas.

CLÁUSULA CUARTA - PROPIEDAD
INTELECTUAL

4.1. Ningún invención, mejora o innovación
tecnológico, obtención en producto o
proceso, incluido el derecho de explotación
económica de las obras científicas o
literarios, resultantes de las acciones
desarrolladas en el alcance de este
MEMORÁNDUM serán objeto en
instrumento específico, observándose, en
cualquier caso, la legislación vigente.

CLÁUSULA QUINTA – VIGENCIA

de instrumento específico, observando-se em qualquer caso, a legislação vigente.

CLÁUSULA QUINTA – VIGÊNCIA

5.1. O prazo de vigência deste **MEMORANDO** é de 05 (cinco) anos, a contar da data de sua última assinatura, podendo ser prorrogado por igual período com antecedência de, no mínimo, 30 (trinta) dias do vencimento, caso haja interesse das partícipes, mediante celebração de **TERMO ADITIVO**.

CLÁUSULA SEXTA – ADITAMENTOS

6.1. Sempre que se fizer necessário ao bom andamento dos trabalhos, os partícipes, de comum acordo, poderão alterar este **MEMORANDO DE ENTENDIMENTO** mediante **TERMO ADITIVO**, com exceção da alteração do **OBJETO**, sob pena de perecimento do presente.

CLÁUSULA SÉTIMA – DA DENÚNCIA

7.1. Qualquer dos partícipes poderá denunciar o presente **MEMORANDO**, a qualquer tempo e independentemente de justo motivo, desde que comunique a outra a sua intenção com antecedência mínima de 60 (sessenta) dias, fazendo jus aos benefícios ou vantagens até então auferidas e arcando com

5.1. El término de vigencia de este **MEMORANDO** es de 05 (cinco) años, desde la fecha en su última suscripción, que puede prorrogarse por un período igual por lo menos 30 (treinta) días antes de la Fecha de vencimiento, caso hay interés de Participantes, mediante celebración en **TÉRMINO ADITIVO**.

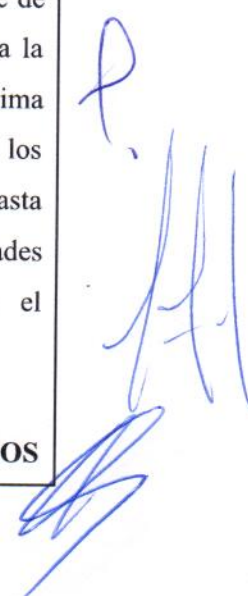
CLÁUSULA SEXTA – MODIFICACIONES

6.1. Alguna vez que si hacer requerido a bueno progreso del trabajo, los participantes, en común acuerdo, podrán alterar este **MEMORANDO DE ENTENDIMIENTO** mediante **ENMIENDA**, con excepción da modificación del **OBJETO**, bajo pena de parecer el presente.

CLÁUSULA SÉPTIMA – QUEJA

7.1. Ningún de los Participantes pueden denunciar el presente **MEMORANDO**, en cualquier momento e independentemente de una causa justa, siempre que notifique a la otra su intención con una antelación mínima de 60 (sesenta) días, teniendo derecho a los beneficios o ventajas obtenidos hasta entonces y soportando las responsabilidades de las obligaciones asumidas durante el respectivo plazo.

CLÁUSULA OCTAVA - RECURSOS



as responsabilidades das obrigações assumidas durante a respectiva vigência. CLÁUSULA OITAVA – RECURSOS FINANCEIROS 8.1 O presente MEMORANDO DE ENTENDIMENTO não contempla repasse de recursos financeiros entre os partícipes. 8.2 Cada partícipe deverá arcar com as despesas pertinentes ao cumprimento de suas atribuições com recursos próprios. 8.3 O surgimento de atividades que requeiram o repasse de recursos, de um partícipe a outro, implicará na elaboração de INSTRUMENTO ESPECÍFICO, que deverá ser aprovado pelos signatários correspondentes. CLÁUSULA NONA – RECIPROCIDADE 9.1. Cada Instituição oferecerá aos docentes, técnicos - administrativos, pesquisadores e estudantes que a visitem, um tratamento similar dispensados aos seus próprios quadros, tornando possível o acesso aos serviços necessários e reconhecendo os estudos realizados na outra INSTITUIÇÃO, nos limites da legislação em vigor. CLÁUSULA DÉCIMA – PUBLICIDADE 10.1. Caberá à FUNDAÇÃO ARAUCÁRIA proceder à publicação do extrato do presente	FINANCIEROS 8.1 Este MEMORANDO DE ENTENDIMIENTO no incluye transferencia de recursos financieros entre los participantes. 8.2 Cada participar deberá llevar con a gastos relevante para el cumplimiento de sus responsabilidades con recursos propios. 8.3 La aparición de actividades que requieren la transferencia de recursos, de un participante a otro, implicará la elaboración d un INSTRUMENTO ESPECÍFICO, que deberá ser aprobado por los signatarios correspondientes. CLÁUSULA NOVENA – RECIPROCIDAD 9.1. Cada Institución ofrecerá a los profesores, técnicos - administrativo, investigadores y estudiantes qué la visita, un trato similar otorgado a sus propios cuadros, haciendo posible el acceso hacia servicios necesario y reconociendo los estudios realizados en otra INSTITUCION, dentro de los límites de la legislación vigente. CLÁUSULA DÉCIMA – PUBLICIDAD 10.1. FUNDAÇÃO ARAUCÁRIA será responsable de la publicación del extracto del presente INSTRUMENTO en el Boletim Oficial del Estado, dentro del plazo establecido en el párrafo único del artículo 61
---	---

INSTRUMENTO no Diário Oficial do Estado, no prazo estabelecido no parágrafo único do artigo 61 da Lei Federal nº 8.666/93, bem como em seu website.

**CLÁUSULA DÉCIMA PRIMEIRA
-CASOS OMISSOS**

11.1. Os casos omissos no presente **INSTRUMENTO** serão resolvidos em comum acordo entre os partícipes, podendo ser firmados, se necessário, **TERMOS ADITIVOS**, que serão parte integrante deste instrumento.

**CLÁUSULA DÉCIMA SEGUNDA
-FORO**

12.1 As questões que porventura surgirem oriundas deste **INSTRUMENTO** deverão ser resolvidas em comum acordo entre as partícipes, no Foro Central da Comarca da Região Metropolitana de Curitiba.

12.2 Os atos e transgressões realizados no Brasil como consequência da aplicação deste **INSTRUMENTO** reger-se-ão pela legislação brasileira.

12.3 E, assim, por estarem justas e acordes, as partícipes assinam 02 (dois) **INSTRUMENTOS**, escritos em português (lado esquerdo da página) e espanhol (lado direito da página) de igual teor e forma e para

de la Ley Federal N° 8.666/93, así como en su sitio web.

**CLÁUSULA DÉCIMA PRIMERA -
CASOS OMISOS**

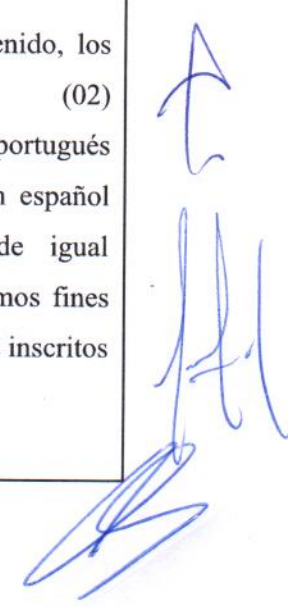
11.1. Los casos omitidos en este **INSTRUMENTO** estarán resueltos en común acuerdo entre los participantes, que puede firmar, si necesario, **TÉRMINOS ADITIVOS**, que formarán parte de parte de este instrumento.

**CLÁUSULA DÉCIMA SECUNDA -
FORO**

12.1 Preguntas que pueden surgir de este **INSTRUMENTO** deberán ser resueltas de común acuerdo entre los participantes, en el Foro Central del Distrito de la Región Metropolitana de Curitiba.

12.2 Los actos y transgresiones cometidos en Brasil como consecuencia de la solicitud de este **INSTRUMENTO** serán gobernados por la legislación Brasileña.

12.3 Y así, por ser justo y convenido, los participantes firman dos (02) **INSTRUMENTOS**, redactados en portugués (lado izquierdo de la página) y en español (lado derecho de la página) de igual contenido y forma y para los mismos fines legales, en presencia de dos testigos inscritos a continuación.



os mesmos fins legais, na presença de duas
testemunhas inscritas abaixo.

Curitiba, de de 2024.

Pela FUNDAÇÃO ARAUCÁRIA DE APOIO AO
DESENVOLVIMENTO CIENTÍFICO E
TECNOLÓGICO DO PARANÁ

Ramiro Wahrhaftig
Presidente

Gerson Koch
Diretor de Administração e Finanças

Testemunha:

Nome:
CPF:

Curitiba, de de 2024.

MANIFESTACIÓN DE INTERÉS DE LOS PARCEROS

Nombre: **ACHILDO FARIAS**
Organización: **UNIVERSIDAD
NACIONAL DE
CONCEPCIÓN**

Nombre:
Organización:

Ab. César Alberto Salcedo
Rector
Universidad Nacional de Chilecito

Nombre: **Gladys Brites**
Organización: **Universidad Nac.
de Pilar - Paraguay**

Nombre: **JONES DARI GOTTERT**
Organización: **UNIVERSIDAD
FEDERAL DO GRANDE
JOURNOS - UFPA**

Nombre:
Organización: